



МОЯ ГАЗЕТА MEINE ZEITUNG

**TV 31.VII
6.VIII
программа**

выпускается с 1998 г. RUSSISCHSPRACHIGE ZEITUNG · SACHSEN · DRESDEN

31. Juli 2017

ЕЖЕНЕДЕЛЬНАЯ РУССКОЯЗЫЧНАЯ БЕСПЛАТНАЯ ГАЗЕТА С ТВ-ПРОГРАММОЙ

14-21 ноября ГРУППОВОЙ ТУР В ИЗРАИЛЬ

14-28 ноября - с отдыхом в Эйлате

Программа:

• Назарет • Кинерет • Акко • Хайфа
• Тель-Авив, Яффа • Иерусалим • Мертвое море

В стоимость входят:
перелет из Германии в Тель-Авив и обратно,
проживание в 2-местных номерах, завтраки, ужины.
Экскурсионное обслуживание, автобусное сопровождение,
сопровождение из Берлина, трансфер из/до а/п Бен-Гурион.

Цена: 999 €

с отдыхом в Эйлате - 1699 €

0351-208 56 530, 0176-2232 7621

ГРУЗИНСКОЕ ВИНО И ЧАЧА

- Цинандали • Хванчкара
- Киндзмараули • Твиши
- Ркацителли • Ахашени
- Саперави • Мукузани
- Алазанская долина



магазин
KARUSSELL
Mo.-Sa. 10.00-22.00

Bischofsweg 16
01097 Dresden
Tel. 0351-16086659

JURI'S MONTAGESERVICE

МОНТАЖНЫЕ РАБОТЫ:

ГАЗ, ВЫТЯЖКА • ВОДА, КАНАЛИЗАЦИЯ • ОТОПЛЕНИЕ

КАЧЕСТВЕННО И НЕДОРОГО!

0174 - 919 45 65 (02)

Юрий Савенков

Pillnitzer Str. 17, 01069 Dresden • jurisjavenkov@web.de

22.09 (пятница), 19.30

«ХОЧУ КУПИТЬ ВАШЕГО МУЖА»

Комедия по пьесе М. Задорнова

Grosser Saal, Lutherstr. 2, 01705 Freital.

Проезд: автобус "А" до ост. Platz des Friedens (Freital) или S-Bahn до ост. Freital-Potschappel

Билеты от 40,00 € в магазине «Karussell»
(Bischofsweg 16, 01097 DD).



Дорогие наши покупатели!
На этой неделе мы предлагаем:

Семечки		
«Потеха», 500 г	2,59 €	1,99 €
Сметана, 200-250 г	0,85 €	0,69 €
Колбаса		
«Лакманка», 750 г	4,99 €	3,99 €
Свиной фарш, 1 кг	4,30 €	3,30 €
Свинные ребрышки		
мясные, 1 кг	4,30 €	3,30 €

Будем рады вас видеть!
Ваш магазин Rusmarkt
www.rusmarkt.info

Pfotenhauerstr. 45 • 01307 Dresden

пн.-суб. с 9.00 до 19.00



- **ЧЁРНАЯ ИКРА:**
Amur Royal Malossol,
50 г 42,30 €

СПЕЦИАЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ!

- **КЕТА,**
«стаканчик» 150 г 13,90 €
от 2 шт. **12,70 €/шт**
- **ГОРБУША,**
«бочонок» 400 г 20,00 €
от 2 шт. **18,50 €/шт**

магазин
KARUSSELL
Mo.-Sa. 10.00-22.00

Bischofsweg 16 • 01097 Dresden
Tel. 0351-16086659

RUSSLAND SERVICE CENTER



- АВИАБИЛЕТЫ • Ж/Д БИЛЕТЫ ПО РОССИИ
- ПУТЕШЕСТВИЯ • ОТДЫХ • КУРОРТЫ
- ВИЗЫ И ДР. КОНСУЛЬСКИЕ УСЛУГИ
- ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ СИСТЕМОЙ MONEYGRAM

Schweriner Strasse 44 • 01067 Dresden
Tel. +49 (0) 351 - 48 21 78 85
E-mail: post@russland-service.eu



www.russland-service.eu

пн.-пт. 9.00 - 18.00

Актуальный номер
"Meine Zeitung"
с программой
телевидения
а также архив газеты
можно посмотреть
на сайте
www.club-spb.de

ПОНЕДЕЛЬНИК, 31.07.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)		10.40, 13.40, 16.20, 19.45 Вести. Местное время	11.50, 13.30 М/ф Веселый огород	15.15, 18.05, 20.30, 04.10, 05.00 Т/с Атлантида	04.00, 10.00 М/ф Разлученные. Стрела улетает в сказку
05.00, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.25, 12.20, 15.00, 17.00, 17.45, 18.50, 20.00, 20.35, 22.30	08.15 Доброе утро 11.00, 14.00, 04.00 Новости Контрольная закупка Жить здорово! Модный приговор 00.20 Наедине со всеми 14.15, 16.00 Время покажет 02.00 Мужское / Женское Вечерние новости На самом деле 01.10 Пусть говорят Время 02.50, 04.05 Т/с Королева игры Т/с Охотники за головами	11.00, 11.20, 13.55, 14.25, 16.40, 17.50, 20.00, 22.30, 00.45, 01.00, 01.55	13.40, 14.50, 17.20, 17.45, 19.40, 21.15, 22.35, 23.05	16.10, 21.40, 22.30 Т/с Исаев 19.00, 01.30 Т/с Фарца Здесь и там 05.00 Т/с Атлантида	05.00, 06.30, 07.00, 14.00, 16.00, 17.00, 18.30, 19.00
РТР-ПЛАНЕТА		06.00, 07.40, 08.10, 11.30	00.10 Т/с Линия защиты М/ф Веселый огород 15.00 Х/ф Невеста из Москвы Город новостей М/ф Чудесный колокольчик Х/ф Перчатка для Авроры Право голоса 05.10 Т/с День гнева Гудым. На расстоянии удара. Спецрепортаж Без обмана. Мутный кофе	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО 07.00 Вооружен и очень опасен 09.00 Серебряные струны 11.00 Порожний рейс 13.00, 01.00 Два бойца 14.30, 02.30 Познавая белый свет 16.00 Счастливого часа 17.30, 05.30 Строговы 4 с. 19.00 22 июня, ровно в 4 часа... 21.00 Когда святые маршируют 23.00 Комиссия по расследованию 04.00 Человек, которому везло	10.00 М/ф Гуси-лебеди. Самый, самый, самый. Край, в котором ты живешь. Ворона Х/ф Алеша Птицын вырабатывает характер М/ф Мы с Шерлоком Холмсом. Уважаемый Леший. Ничуть не страшно М/с Маугли: Ракша. Танюша, Тявка, Топ и Ньюша. Как будто. Где обедал воробей?
РТР-ПЛАНЕТА		06.00, 07.40, 08.10, 11.30	RTVI 06.00 Х/ф Агентство "Мечта" 07.30 Х/ф Где это видано, где это слышано 08.10, 08.45 Особое мнение 09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика 10.30, 00.25 М/ф 11.15, 02.25 Х/ф Право на надежду 13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости 13.15 Х/ф Метеоидиот	ДЕТСКИЙ МИР 02.00, 08.00 Х/ф Ледяная внучка	

ВТОРНИК, 1.08.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)		10.40, 13.40, 16.20, 19.45 Вести. Местное время	11.50, 13.25, 13.45, 14.50, 15.00, 15.40, 16.20, 17.00, 17.45, 19.40, 22.35, 23.05, 03.05	10.30, 11.00, 13.00, 14.20, 15.20, 04.20, 00.25 М/ф 02.30 Х/ф Мой осенний блюз 17.00, 20.00, 01.00 Новости Т/с Моя большая армянская свадьба 16.10, 21.40, 22.30 Т/с Исаев 05.10 Т/с Атлантида	ДЕТСКИЙ МИР 02.00, 04.00, 05.00, 06.30, 07.00, 14.00, 16.00, 17.00, 18.30, 19.00
05.00, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.25, 12.20, 15.00, 17.00, 17.45, 18.50, 20.00, 20.35, 22.30	08.15 Доброе утро 11.00, 14.00, 04.00 Новости Контрольная закупка Жить здорово! Модный приговор 00.20 Наедине со всеми 14.15, 16.00 Время покажет 02.00 Мужское / Женское Вечерние новости На самом деле 01.10 Пусть говорят Время 02.50, 04.05 Т/с Королева игры Т/с Охотники за головами	11.00, 11.20, 13.55, 14.25, 16.40, 17.50, 20.00, 22.30, 00.45, 01.00, 01.55	00.10 Т/с Линия защиты М/ф Как казаки инопланетян встречали 21.15, 05.10 Т/с День гнева Город новостей 04.10 Мой герой. А. Макаров Без обмана. Мутный кофе Хроники московского быта. Смерть со второго дубля Естественный отбор Х/ф Перчатка для Авроры 01.45 Право голоса Осторожно, мошенники! Уголовный секс Прощание. Н. Мордюкова Право знать!	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО 07.00 22 июня, ровно в 4 часа... 09.00 Когда святые маршируют 11.00 Комиссия по расследованию 13.00, 01.00 Джульбарс 14.30, 02.30 Сергей Иванович уходит на пенсию 16.00 Счастливого часа 17.30, 05.30 Строговы 5 с. 19.00 Подсудимый 21.00 Красная стрела 23.00 Авария 04.00 ...И тогда я сказал - нет...	08.00 Х/ф Магия черная и белая 10.00 М/ф Гуси-лебеди. Самый, самый, самый. Край, в котором ты живешь. Ворона 11.00 Х/ф Алеша Птицын вырабатывает характер 12.30 М/ф Мы с Шерлоком Холмсом. Уважаемый Леший. Ничуть не страшно 13.00 М/с Маугли: Ракша. Танюша, Тявка, Топ и Ньюша. Как будто. Где обедал воробей? М/ф Межа. Похитители красок. Два жадных медвежонка Х/ф Живая радуга М/ф Кто первый? Чинк. Без этого нельзя М/с Маугли: Похищение. Осторожно, щука! Веселый огород
РТР-ПЛАНЕТА		06.00, 07.50, 08.00, 08.30, 11.30	RTVI 06.00, 07.00, 08.10, 09.30	18.05, 19.00, 01.30 Т/с Фарца 13.15, 20.30 Здесь и там 08.45 Особое мнение 17.10, 23.30 Т/с Практика	

ИГОРЬ ГУБЕРМАН снова в Дрездене!
Творческий вечер "Пособие для беззаботных"
26 ноября в 16.00.

Справки и заказ билетов:
0351/208 56 53 0 · 0176/22 32 76 21
(Членам "Клуба Санкт-Петербург" – скидки)

СРЕДА, 2.08.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)		10.40, 13.40, 16.20, 19.45 Вести. Местное время	08.30, 11.30, 11.50, 13.25, 13.45, 14.50, 15.00, 15.40, 16.25, 17.05, 17.45, 19.40, 22.35, 23.05, 03.00	08.10, 09.30, 10.30, 11.20, 13.00, 14.20, 15.20, 04.10, 08.45 Особое мнение 17.10, 23.30 Т/с Практика 00.25 М/ф 02.30 Х/ф Семейный ужин 17.00, 20.00, 01.00 Новости Т/с Моя большая армянская свадьба 16.10, 21.40, 22.30 Т/с Исаев 05.00 Т/с Атлантида	ДЕТСКИЙ МИР 02.00, 04.00, 05.00, 06.30, 07.00, 14.00, 16.00, 17.00, 18.30, 19.00
05.00, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.25, 12.20, 15.00, 17.00, 17.45, 18.50, 20.00, 20.35, 22.30	08.15 Доброе утро 11.00, 14.00, 04.00 Новости Контрольная закупка Жить здорово! Модный приговор 00.20 Наедине со всеми 14.15, 16.00 Время покажет 02.00 Мужское / Женское Вечерние новости На самом деле 01.10 Пусть говорят Время 02.50, 04.05 Т/с Королева игры Т/с Охотники за головами	11.00, 11.20, 13.55, 14.25, 16.40, 17.50, 20.00, 21.45, 23.25, 00.15, 00.30, 01.30, 04.30	Т/с Наши соседи - 2 14.30, 19.20, 22.05, 23.50 События 00.10 Т/с Линия защиты М/ф Чудесный колокольчик 21.15, 05.10 Т/с День гнева Город новостей 04.15 Мой герой. Е. Воробей Прощание. Н. Мордюкова Хроники московского быта. Градус таланта Естественный отбор Х/ф Преступление в фокусе 01.40 Право голоса Линия защиты. Угадай мелодию Дикие деньги. П. Лазаренко Право знать!	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО 07.00 Подсудимый 09.00 Красная стрела 11.00 Авария 13.00, 01.00 Дума про казака Голоту 14.30, 02.30 Восемь дней надежды 16.00 Счастливого часа 17.30, 05.30 Строговы 6 с. 19.00 Полковник в отставке 21.00 Старые долги 23.00 Предательница 04.00 Если ты прав...	08.00 Х/ф До первой крови 10.00 М/ф Межа. Похитители красок. Два жадных медвежонка 11.00 Х/ф Живая радуга 12.30 М/ф Кто первый? Чинк. Без этого нельзя 13.00 М/с Маугли: Похищение. Осторожно, щука! Веселый огород Х/ф Мужской разговор М/ф Чудо-мельница. Терехина таратайка. Желтый аист Х/ф Мальчик и лось М/ф Ваня и крокодил. Приключения Хомя. Желтик М/с Маугли: Последняя охота Акелы. Можно и нельзя. Раз - горюх, два - горюх... Качели
РТР-ПЛАНЕТА		06.00, 07.55, 08.05	RTVI 06.00, 07.00	18.00, 19.00, 01.30 Т/с Фарца 13.15, 20.30 Здесь и там	

ЧЕТВЕРГ, 3.08.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	05.00, 08.15	Доброе утро	11.00, 01.10	Новости культуры	11.50, 00.10	Т/с Линия защиты	11.10, 02.30	Х/ф Безумный юбилей	ДЕТСКИЙ МИР
	08.00, 11.00, 14.00, 04.00	Новости	11.20, Т/с По горячим следам	12.20, 13.55, 04.00	Правила жизни	13.25, М/ф Высокая гора	13.00, 17.00, 20.00, 01.00	Новости	
	08.30	Контрольная закупка	13.55, Т/с Срочно в номер. На службе закона	14.25, 03.00	Прямой эфир	13.45, 21.15, 05.10	Т/с Моя большая армянская свадьба	14.20, 16.10, 21.40, 22.30	
	09.00	Жить здорово!	16.40, 60 Минут. Ток-шоу	17.50, Т/с Московская борзая	14.50, 03.00	Прямой эфир	15.20, 16.10, 21.40, 22.30	Т/с Исаев	
	10.00	Модный приговор	20.00, Т/с Московская борзая	21.45, 03.00	Прямой эфир	15.00, 04.15	Мой герой. Н. Добрынин	19.05, 01.30	
	11.25, 00.20	Наедине со всеми	23.25, Д/р Свои люди	00.15, Вести - Санкт-Петербург	16.20, Дикие деньги. П. Лазаренко	15.40, 04.15	Мой герой. Н. Добрынин	04.20, 05.10	
	12.20, 14.15, 16.00	Время покажет	00.30, Искусственный отбор	00.30, Т/с Наследники	17.00, Естественный отбор	17.45, Х/ф Преступление в фокусе	04.20, 05.10	Т/с Атлантида	
	15.00, 02.00	Мужское / Женское	01.30, Т/с Наследники	04.30, Пряничный домик	19.40, 01.45	Право голоса			
	17.00	Вечерние новости			22.35, 10 самых...	Громкие разводы звезд			
	17.45	На самом деле			23.05, Д/ф Ельцин против Горбачева. Крушение империи	Право знать!			
РТР-ПЛАНЕТА	18.50, 01.10	Пусть говорят			03.05, RTVI				НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
	20.00	Время							
	20.35, 02.50, 04.05	Т/с Королева игры							
	22.30	Т/с Охотники за головами							
	06.00	Настроение							
	07.45	М/ф Чудо-мельница							
	08.05	Доктор И...							
	08.25	Приют комедиантов							
	09.55	Х/ф Перчатка для Авроры							
	11.30, 13.00, 16.00, 19.00	Вести							
РТР-ПЛАНЕТА	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время							НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
	05.00	Утро России							
	09.00	О самом главном. Ток-шоу							
	10.00	13.00, 16.00, 19.00	Вести						
	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время							
	05.00, 08.15	Доброе утро							
	08.00, 11.00, 14.00	Новости							
	08.30	Контрольная закупка							
	09.00	Жить здорово!							
	10.00	Модный приговор							
ДЕТСКИЙ МИР	11.25, 00.20	Наедине со всеми							НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
	12.20, 14.15, 16.00	Время покажет							
	15.00, 02.00	Мужское / Женское							
	17.00	Вечерние новости							
	17.45	На самом деле							
	18.50, 01.10	Пусть говорят							
	20.00	Время							
	20.35, 02.50, 04.05	Т/с Королева игры							
	22.30	Т/с Охотники за головами							
	06.00	Настроение							
ДЕТСКИЙ МИР	07.45	М/ф Чудо-мельница							НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
	08.05	Доктор И...							
	08.25	Приют комедиантов							
	09.55	Х/ф Перчатка для Авроры							
	11.30, 13.00, 16.00, 19.00	Вести							
	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время							
	05.00	Утро России							
	09.00	О самом главном. Ток-шоу							
	10.00	13.00, 16.00, 19.00	Вести						
	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время							

ПЯТНИЦА, 4.08.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	05.00, 08.15	Доброе утро	09.00, 01.10	Новости культуры	11.30, 00.10	Т/с Линия защиты	09.30, 17.10, 23.30	Т/с Практика	ДЕТСКИЙ МИР
	08.00, 11.00, 14.00	Новости	10.00, Т/с По горячим следам	12.20, 13.55, 04.00	Правила жизни	11.50, 02.50	Т/с Богатая и любимая	10.30, 00.25	
	08.30	Контрольная закупка	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время	13.20, М/ф Рекс	13.40, Т/с День гнева	11.10, 02.20	Х/ф Четыре возраста любви	
	09.00	Жить здорово!	11.00, 03.00	Прямой эфир	14.50, 04.15	Мой герой. Н. Добрынин	13.00, 17.00, 20.00, 01.00	Новости	
	10.00	Модный приговор	11.20, Т/с По горячим следам	13.55, 04.30	Гении и злодеи.	15.00, Х/ф Хозяин Империи 2 с.	14.20, Т/с Моя большая армянская свадьба	15.20, 16.10, 21.30, 22.30	
	11.25, 00.20	Наедине со всеми	14.25, Т/с Срочно в номер. На службе закона	16.40, 03.25	Прямой эфир	17.40, Х/ф Ивановы 2 с.	18.15, 19.10, 01.30	Т/с Чёрные кошки	
	12.20, 14.15, 16.00	Время покажет	17.50, 60 Минут. Ток-шоу	20.00, Юморина	22.00, Х/ф Заезжий молодец	20.15, 01.45	Право голоса	21.00, Лиза из Сохо	
	15.00, 02.00	Мужское / Женское	22.00, Х/ф Заезжий молодец	23.35, Белая студия. О. Миньшиков	00.20, Х/ф Прощание с Петербургом	01.55, Х/ф Он, Она и Я	04.20, Д/ф Бомба для Председателя Мао	04.10, 05.00	
	17.00	Вечерние новости							
	17.45	На самом деле							
РТР-ПЛАНЕТА	18.50, 01.10	Пусть говорят							НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
	20.00	Время							
	20.35, 02.50, 04.05	Т/с Королева игры							
	22.30	Т/с Охотники за головами							
	06.00	Настроение							
	07.40	М/ф Аленский цветочек							
	08.20	Х/ф По щучьему велению							
	09.15	Д/ф Н. Рыбников. Зима на Заречной улице							
	09.55	Х/ф Перчатка для Авроры							
	11.30, 13.00, 16.00, 19.00	Вести							
ДЕТСКИЙ МИР	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время							НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
	05.00	Утро России							
	09.00	О самом главном. Ток-шоу							
	10.00	13.00, 16.00, 19.00	Вести						
	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время							
	05.00, 08.15	Доброе утро							
	08.00, 11.00, 14.00	Новости							
	08.30	Контрольная закупка							
	09.00	Жить здорово!							
	10.00	Модный приговор							
ДЕТСКИЙ МИР	11.25, 00.20	Наедине со всеми							НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
	12.20, 14.15, 16.00	Время покажет							
	15.00, 02.00	Мужское / Женское							
	17.00	Вечерние новости							
	17.45	На самом деле							
	18.50, 01.10	Пусть говорят							
	20.00	Время							
	20.35, 02.50, 04.05	Т/с Королева игры							
	22.30	Т/с Охотники за головами							
	06.00	Настроение							
ДЕТСКИЙ МИР	07.40	М/ф Аленский цветочек							НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
	08.20	Х/ф По щучьему велению							
	09.15	Д/ф Н. Рыбников. Зима на Заречной улице							
	09.55	Х/ф Перчатка для Авроры							
	11.30, 13.00, 16.00, 19.00	Вести							
	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время							
	05.00	Утро России							
	09.00	О самом главном. Ток-шоу							
	10.00	13.00, 16.00, 19.00	Вести						
	10.40, 13.40, 16.20, 19.45	Вести. Местное время							

СУББОТА, 5.08.

	ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)		РТР-ПЛАНЕТА							
05.00,	09.00, 11.00	Новости	05.00,	07.20 Т/с Семейный детектив	13.10,	М/ф Сказка старого дуба	20.00,	Новости	кривых зеркал	
05.10	Х/ф Алёшкина любовь		07.00,	10.20 Вести. Местное время	13.20	10 самых... Громкие разводы звезд	20.15,	Израиль за неделю	10.00 М/ф Мальчик-с-пальчик.	
06.30	Т/с Три мушкетёра		08.40,	03.25 Живые истории	13.50	Д/ф С. Крючкова. Я любовь узнаю по боли...	21.15,	22.10, 23.05, 00.00 Т/с Моя большая армянская свадьба	04.00,	Как прекрасно светит сегодня луна. Трое на острове
08.05	Играй, гармонь любимая!		09.20	Пятеро на одного	14.45	Т/с Наши соседи -2	01.00	Х/ф Сатисфакция	05.00,	11.00 Х/ф Детство Бемби.
08.45	Слово пастыря		10.00,	13.00, 19.00 Вести	17.45	Х/ф Леди исчезают в полночь	02.45	Х/ф Любовь под надзором		Страшная история. Светлячок
09.10	Э. Пехя. Я отпустила свое счастье		10.40,	04.10 Обыкновенный концерт	21.10	Право голоса			06.30,	12.30 М/ф Катерок. Бабочка. Веселая карусель
			11.10	Юмор! Юмор! Юмор!!!	23.50	Главный калибр Спецрепортаж		НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО	07.00,	13.00 М/с Маугли: Возвращение к людям. Кто сказал Маугли?
10.05	Смак		12.30,	13.20 Т/с Русская наследница	00.15	Дикие деньги. П. Лазаренко	07.00	Восточный роман		Волк и теленок
10.45	Смешарики. Нов. приключения		19.50	Х/ф Пятый этаж без лифта	00.55	Д/ф Н. Рыбников. Зима на Заречной улице	09.00	Собачий пир	14.00	Х/ф Марья-искусница
11.15	Идеальный ремонт		23.15	Романтика ромansa	01.35	Прощание. Н. Мордюкова	11.00	Источник	16.00	М/ф В некотором царстве... Волшебный магазин
12.25	Х/ф Человек-амфибия		00.10	Х/ф Выйти замуж за капитана	02.15	Линия защиты. Угадай мелодию	13.00,	01.00 Дон Сезар де Базан 1с.		Х/ф Юность Бемби. Куда летишь, Витар? Морожены песни
14.15	Наедине со всеми		01.40	Х/ф Терапия любовью			14.30,	02.30 Дон Сезар де Базан 2с.	17.00	
17.00	Вечерние новости						16.00	Счастливей час		
17.20	Давай поженимся!						17.30,	05.30 Шаг навстречу		
18.10	Х/ф Бриллиантовая рука						19.00	Телец	18.30	М/ф Жил у бабушки козел. Все наоборот. Три пингвина
20.00	Время						21.00	Сочинение ко Дню Победы	19.00	М/с Малыш и Карлсон. Старик и журавль. Веселая карусель
20.20	Сегодня вечером						23.00	Журналист 1. Встречи 1с.		
21.50	КВН. Премьер-лига						04.00	Всадник с молнией в руке		
23.20	Х/ф Обитаемый остров. Схватка									
01.15	Х/ф Трое в лодке, не считая собаки									
03.25	Х/ф Смешные люди!									

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 6.08.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)		РТР-ПЛАНЕТА	
05.00	09.00, 11.00 Новости	04.40	Х/ф Пятый этаж без лифта
05.10	М. Боярский. Усы и шляпа - вот мои документы		
06.00	Т/с Три мушкетёра		
07.35	Часовой		
08.00	Здоровье		
09.10	Непутёвые заметки		
09.25	Честное слово		
10.00	Пока все дома		
10.45	Смешарики. ПИН-код		
11.15	Фазенда		
12.20	Дачники		
16.15	Концерт к Дню Воздушно-десантных войск		
18.05	Три аккорда		
20.00	Время		
20.30	КВН. Встреча выпускников		
23.10	Х/ф Побег		
01.15	Х/ф Романс о влюблённых		
03.30	Х/ф Добряки		
07.40	Сам себе режиссер		
08.20	04.30 Смехопанорама		
08.45	Утренняя почта		
09.20	Местное время. Вести-Москва. Неделя в городе		
10.00	13.00, 19.00 Вести		
10.20	Больше, чем любовь		
11.05	13.20 Т/с Синяя роза		
20.45	Воскресный вечер		
23.05	На балу у Воланда. Миссия в Москву		
23.55	Х/ф Везучая		
01.30	Х/ф Белое платье		
03.05	Х/ф Грустная дама червей		
TVCI		RTVI RTVI	
06.00	Х/ф У самого синего моря	06.00	М/ф
07.05	М/ф Желтый аист. Соломенный бычок	07.45	Х/ф Шторм на суше
07.25	Фактор жизни	09.15	04.50 Х/ф Капля в море
07.55	04.20 Х/ф Ивановы 2с.	10.30	У камина с Топаллером
09.30	Барышня и кулинар	11.00	12.00, 13.00, 14.00, 23.00, 23.50, 00.45, 01.40 Т/с Пять невест
09.55	Х/ф Преступление в фокусе		
11.30	14.30, 22.15 События		
15.00	16.00, 17.00 Т/с Фарца		
18.00	19.00 Т/с Чёрные кошки		
20.00	Новости		
20.15	Лиза из Сохо		
20.45	Х/ф Легенда №17		
02.35	Х/ф Не было бы счастья...		
НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО		ДЕТСКИЙ МИР	
07.00	Телец	02.00	08.00 Х/ф Марья-искусница
09.00	Сочинение ко Дню Победы		
11.00	Журналист 1. Встречи 1с.		
13.00	01.00 Свадьба Кречинского 1с.		
14.30	02.30 Свадьба Кречинского 2с.		
16.00	Счастливей час		
17.30	05.30 Безбилетная пассажирка		
19.00	Магистраль		
21.00	Сатана		
23.00	Журналист 2. Сад и весна 2с.		
04.00	Повесть о молодёжах		
04.00	10.00 М/ф В некотором царстве... Волшебный магазин		
05.00	11.00 Х/ф Юность Бемби. Куда летишь, Витар? Морежены песни		
06.30	12.30 М/ф Жил у бабушки козел. Все наоборот. Три пингвина		
07.00	13.00 М/с Малыш и Карлсон. Старик и журавль. Веселая карусель		
14.00	Х/ф Новые похождения Кота в сапогах		
16.00	М/ф Молодёжные яблоки. Дюймовочка. Соломенный бычок		
17.00	М/ф Ключ. Голубой щенок. Лиса и дрозд		
18.30	М/ф Приключения огуречика. Петух и боярин. Путешествие муравья		
19.00	М/с Карлсон вернулся. Пантелей и пугало. Прodelкин в школе		

ЧАСТНЫЕ ОБЪЯВЛЕНИЯ

Предлагаю услуги электрика, монтаж мебели. **0176-41787008.**

Кавказская кухня и русская баня в деревянном доме. **0172-7730003.**

Ремонт и подключение спутникового, кабельного и интернет-телевидения. **0351-4467718, 0179-9838243.**

Помощь при переезде по Дрездену и Германии. Доставка, сборка и ремонт мебели. **0351-4715762, 0179-3252130.**

Уроки фотошопа для начинающих. **0351-3747490, 0176-76786497.**

Сдаю зал для торжеств. **01521-5148481.**

ПЕЧЁМ САМЫЕ ВКУСНЫЕ ТОРТЫ В ДРЕЗДЕНЕ!

«Медовик», «Наполеон»,
«Шоколадный», «Вишнёвый»,
«Грильяж».

Недорого. Срочно (полдня).

Заказ по тел. **0176-70609735**
с 9.00 до 22.00

Творческий центр "Омнибус" объявляет набор

с августа 2017 в следующие группы:

- цирковая группа "Арлекин"
- хор
- группа раннего развития детей
- танцевальная группа
- танец живота

Обращаться по E-mail:
omnibusdd@gmail.com

- **КНИЖКИ ДЛЯ МАЛЫШЕЙ**
картонные,
на русском языке



магазин
KARUSSELL

Mo.-Sa. 10.00-22.00 Bischofsweg 16
01097 Dresden
Tel. 0351-16086659

Kolibri
Kinder- und Elternzentrum "Kolibri" e.V.
ОСЕННИЙ ПЛЕНЭР В САНКТ-ПЕТЕРБУРГЕ
2 - 9 октября (осенние каникулы)
Живопись на воздухе, экскурсии,
мастер-классы в школе искусств им. Глинки.
Запись до 15 августа:
0351-20 68 441
www.kolibri-dresden.de

"Клуб Санкт-Петербург" приглашает
1-3 октября:
БРЮССЕЛЬ - АНТВЕРПЕН -
ГЕНТ - БРЮГГЕ

Запись по тел. **0351/20856530.**

Осталось 6 свободных мест!

20 ЛЕТ
REISESERVICE RANTZSCH

- недорогие авиабилеты по всему миру
- автобусные и железнодорожные билеты
- визы, отели, трансферы
- денежные переводы за границу (MoneyGram)
- отдых и санаторно-курортное лечение
- путешествия по Европе с экскурсиями на русском языке



REISESERVICE RANTZSCH
Freiberger Str. 39 • 01067 Dresden

Tel: **0351- 495 74 80**

Fax: **0351- 495 74 70**

E-mail: **service@rantzsch-reisen.de**

www.reiseservice-russland.com



ПОХОРОННОЕ
БЮРО

DENK
TrauerHilfe

Friedrichstraße 28, 01067 Dresden

0351 - 49 28 111

В ТРУДНУЮ МИНУТУ
МЫ ПОМОЖЕМ ВАМ
И ДНЁМ, И НОЧЬЮ

www.denk-dresden.de

Impressum
Моя Газета - Meine Zeitung

V.i.S.d.P.: Dmitri Jampolski

Тел. редакции: **0351 - 208 56 530**

0176 - 22 32 76 21

e-mail: **club-spb@web.de**

Информационная поддержка:
"Club St. Petersburg e.V." Dresden

Газета распространяется бесплатно.
Тираж: 1000 экз.

Ответственность за содержание рекламы несут рекламодатели. Редакция оставляет за собой право на корректировку текстов (в т. ч. рекламных) в соответствии с нормами русского языка.